

## **Bolagsordning / Articles of association JAYS Group AB (publ)**

Organisationsnummer: 556697-4365

Registration number: 556697-4365

### **§ 1 Firma / Company name**

Bolagets firma är JAYS Group AB (publ).

*The company name is JAYS Group AB (publ).*

### **§ 2 Styrelsens säte / Registered office**

Styrelsen har sitt säte i Stockholm, Stockholms län.

*The registered head office of the company is in Stockholm, Stockholms county.*

### **§ 3 Verksamhet / Objects of the company**

Föremålet för bolagets verksamhet ska vara att bedriva försäljning, utveckling, marknadsföring och support av ljudprodukter samt att äga och förvalta aktier i dotterbolag, förvalta varumärken, mönsterskydd och patent,  
*The company's core business shall consist of selling, developing, marketing and supporting of sound products as well as holding and administering shares in subsidiaries, administering trademarks, registered designs and patents.*

### **§ 4 Aktiekapital / Share capital**

Aktiekapitalet ska vara lägst 2 700 000 kronor och högst 10 800 000 kronor.

*The share capital shall be no less than SEK 2,700,000 and no more than SEK 10,800,000.*

### **§ 5 Antal aktier / Number of shares**

Antalet aktier ska vara lägst 18 000 000 och högst 72 000 000.

*The number of shares shall be no less than 18,000,000 and no more than 72,000,000.*

### **§ 6 Styrelse och revisorer / Board of directors and company auditors**

Styrelsen ska bestå av lägst tre och högst sex ledamöter.

*The board of directors shall consist of no less than three and no more than six board members.*

Bolaget ska som revisor utse en eller två revisorer eller ett registrerat revisionsbolag.

*The Company shall elect one or two auditors or a registered auditing company.*

### **§ 9 Kallelse till bolagsstämma / Mode of notice to attend general meetings**

Kallelse till bolagsstämma ska ske genom annonsering Post- och Inrikes Tidningar samt på bolagets hemsida. Samtidigt som kallelse sker ska bolaget genom annonsering i Svenska dagbladet upplysa om att kallelse har skett.

*Notice convening a General Meeting shall be issued through announcement in Post- och Inrikes Tidningar as well as at the Company's website. Announcement to the effect that notice convening a General Meeting has been issued shall be made in Svenska Dagbladet.*

## **§ 10 Anmälan till bolagsstämman samt ort för bolagsstämma som aktieägare / *Notice to participate at general meeting and location of general meeting***

Bolagsstämma ska hållas i Stockholm.

*General meeting shall be held in Stockholm.*

För att få delta i bolagsstämma ska aktieägare anmäla sig hos bolaget senast den dag som anges i kallelsen till stämman. Denna dag får inte vara söndag, annan allmän helgdag, lördag, midsommarafton, julafton eller nyårsafton och inte infalla tidigare än femte vardagen före bolagsstämman.

*In order to participate at a general meeting, a shareholder must notify the company thereof not later than on the date specified in the notice to attend the general meeting. Such a date may not be a Sunday, other public holiday, Saturday, Midsummer Eve, Christmas Eve or New Year's Eve and may not occur earlier than the fifth weekday prior to the general meeting.*

Aktieägare får vid bolagsstämma med ett eller två biträden, dock endast om aktieägaren gjort anmälan härom enligt föregående stycke.

*A shareholder may be accompanied by one or two assistants when attending a General Meeting, but only if the shareholder's notification pursuant to the previous paragraph includes information to that effect.*

Då bolaget är avstämningsbolag, tillkommer rätten att delta i bolagsstämma den som som upptagits såsom aktieägare i den utskrift eller annan framställning av aktieboken, som avses i 7 kap. 28 § 3 st. aktiebolagslagen och som avser förhållandena fem vardagar före bolagsstämman.

*Since the Company is registered with the Swedish Securities Register Centre, the right to attend a General Meeting accrues to those entered as shareholders in the printed shareholders' register or the shareholders' register in another form pursuant to Section 7, sub-section 28, paragraph 3 of the Companies Act and refers to the situation five weekdays prior to the General Meeting.*

## **§ 7 Årsstämma / *Annual general meeting***

På årsstämma ska följande ärenden förekomma,

*The following business shall be considered at the annual meeting.*

1. Val av ordförande vid stämman;  
*Election of chairman of the meeting;*
2. Godkännande av röstlängd;  
*Approval of the voting list;*
3. Godkännande av dagordning;  
*Approval of the agenda;*
4. Val av en eller två justeringsmän;  
*Election of one or two persons to certify the minutes;*
5. Prövning av om stämman blivit behörigen sammankallad;  
*Determination of whether the meeting was duly convened;*
6. Framläggande av årsredovisning och revisionsberättelse;  
*Presentation of annual report and auditors' report;*
7. Beslut:
  - a) om fastställande av resultaträkning och balansräkning,
  - b) om dispositioner beträffande vinst eller förlust enligt den fastställda balansräkningen,

c) om ansvarsfrihet åt styrelseledamöter och verkställande direktör när sådan förekommer;

*Resolutions:*

d) *regarding the adoption of the income statement and balance sheet,*

e) *regarding allocation of profit or loss in accordance with the adopted balance sheet,*

f) *regarding the discharge from liability of the board members and, where applicable, of the managing director;*

8. Fastställande av antal styrelseledamöter samt revisorer eller registrerat revisionsbolag som ska väljas av årsstämman;

*Determination of the number of directors of the board and auditors or registered auditing company to be elected by the annual shareholders' meeting;*

9. Fastställande av styrelse- och revisorsarvoden;

*Determination of remuneration for the board and fees for the auditors;*

10. Val av styrelse och revisorer eller registrerat revisionsbolag;

*Election of the board and auditors or registered auditing company;*

11. Övriga ärende.

*Other matters.*

#### **§ 8 Räkenskapsår / *Financial year***

Bolagets räkenskapsår ska omfatta perioden 1 januari till och med 31 december.

*The company's financial year shall be 1 January up and until 31 December.*

#### **§ 11 Avstämningsförbehåll / *Depository register***

Bolagets aktier ska vara registrerade i ett avstämningsregister enligt lagen (1998:1479) om värdepapperscentraler och kontoföring av finansiella instrument.

*The Company's shares shall be registered in a central securities depository register in accordance with the Swedish Financial Instruments (Accounts) Act (1998:1479).*